

# 6 Oude Nederlandsche Lieder

## 5. T' wyl in den nacht

18de eeuw

Florimond Van Duyse (1843-1910)

*Andante* *AP*

Sopraan  
T'wyl in den nacht de her-ders hiel-den

Alt  
T'wyl in den nacht de her-ders hiel-den

Tenor  
T'wyl in den nacht de her-ders hiel-den

Bas  
T'wyl in den nacht de her-ders hiel-den

Harmonium  
*p*

10

wacht by hun-ne schaep-kens al, die rust-ten in het dal, daer klonk er uit de wolken, ee-ne stem-me

wacht by hun-ne schaep-kens al, die rust-ten in het dal, daer klonk er uit de wolken, ee-ne stem-me

wacht by hun-ne schaep-kens al, die rust-ten in het dal, daer klonk er uit de wolken, ee-ne stem-me

wacht by hun-ne schaep-kens al, die rust-ten in het dal, daer klonk er uit de wolken, ee-ne stem-me

*dim.*

18 **B**

zacht, - zy sprak hun aen: ``Verblydt u al te zaem; - ik breng - u thans een goede maer, die werd ver-

zacht, - zy sprak hun aen: ``Verblydt u al te zaem; - ik breng - u thans een goede maer, die werd ver-

zacht, - zy sprak aen: ``Ver - blydt u al te zaem; - ik breng - u thans een goede maer, die werd ver-

zacht, zy sprak hun aen: ``Verblydt u al te zaem; - ik breng - u thans een goede maer, die werd ver-

26 **p C**

kondigd menig jaer; een goe - de maer, - die wordt u openbaer, - die door de pro-pheten voor - zeid.is

kondigd menig jaer; een goe-de maer, - die wordt u openbaer, - die door de pro-pheten voorzeid.is

kondigd menig jaer; een goe - de maer, - die wordt u open - baer, - die door de pro-pheten voorzeid.is

kondigd menig jaer; een goe - de maer, - die wordt u open - baer, - die door de pro-pheten voorzeid.is

34 **D** *rall:*

me-nig jaer, - een goe - de maer, - die wordt u openbaer, die door de pro-pheten voor - zaid is me-nig

me-nig jaer, - een goe-de maer, - die wordt u openbaer, die door de pro-pheten voorzaid is me-nig

me - nig jaer, - een goe-de maer, die wordt u open - baer, die door de pro-pheten voorzaid is me - nig

me-nig jaer, - een goe-de maer, die wordt u open - baer, die door de propheten voorzaid is me-nig

43 **E**

jaer."

jaer."

jaer." *mf* Een sterre klaer nu aen den hemel scheen, *p* haer glansende stralen die ver-licht - ten

jaer." *mf* Een sterre klaer nu aen den hemel scheen, haer glansende stralen die ver-licht - ten

*mf* *p* *dolce*

52

**F**  
*mf*

de aerd\_ een sterre klaer nu aen den he-mel scheen, haer glansende stralen verlicht-ten *rall:*

*mf*

de aerd\_ een ster - re klaer nu aen den he-mel scheen, haer glansende stralen verlicht-ten *rall:*

60

**G**

**A'**  
*p*

T'wyl in den nacht de herders hiel - den wacht by hunne schaepkens

*p*

T'wyl in den nacht de herders hielden wacht by hunne schaepkens

*p*

de aerd\_ T'wyl in den nacht de her - ders hielden wacht by hunne schaepkens

*p*

de aerd\_ T'wyl in den nacht de her - ders hielden wacht by hunne schaepkens

*p*  
tempo

69

al, die rustten in het dal, daer klonk er uit de volken, ee-ne stem-me zacht, - zy sprak hun aen: ``Ver-

al, die rustten in het dal, daer klonk er uit de volken, ee-ne stem-me zacht, - zy sprak hun aen: ``Ver-

al, die rustten in het dal, daer klonk er uit de volken, ee-ne stemme zacht, - zy sprak aen: ``Ver -

al, die rustten in het dal, daer klonk er uit de volken, ee-ne stem-me zacht, zy sprak hun aen: ``Ver-

*dim.*

*p*

78

blydt u al te zaem; - ik breng - u thans een goede maer, die werd verkondigd menig jaer; een goe - de

blydt u al te zaem; - ik breng - u thans een goede maer, die werd verkondigd menig jaer; een goe - de

blydt u al te zaem; - ik breng - u thans een goede maer, die werd verkondigd menig jaer; een goe - de

blydt u al te zaem; - ik breng - u thans een goede maer, die werd verkondigd menig jaer; een goe - de

*p*

*C'*

86

maer, die wordt u openbaer, die door de pro-pheten voor-zeid is me-nig jaer, een goe-de maer, die

maer, die wordt u openbaer, die door de pro-pheten voorzeid is me-nig jaer, een goe-de maer, die

maer, die wordt u open - baer, die door de pro-pheten voorzeid is me - nig jaer, een goe-de maer, die

maer, die wordt u open - baer, die door de propheten voorzeid is me-nig jaer, een goe-de maer, die

*D'*

95

wordt u openbaer, die door de pro-pheten voor-zeid is me-nig jaer."

wordt u openbaer, die door de pro-pheten voorzeid is me-nig jaer."

wordt u open - baer, die door de pro-pheten voorzeid is me - nig jaer."

wordt u open - baer, die door de propheten voorzeid is me-nig jaer."

*rall.*

*rall.*

*rall.*

*rall.*

*rall.*

*tempo*